

病

院

だ

よ

い

松前町立松前病院  
松前町字大磯174番地の1  
☎42-2515  
<http://www.e-natsumae.com/hospital/>

### 春だア、イモアライだ???

皆さんこんにちは！ お元気で過ごしてですか？

これからまた一年間執筆を担当させていただきます。雪解けと畑が待ち遠しいですね。私は最近多忙になってしまい、畑ができるかどうか・・・

木村 モグサさんどうぞー！お待たせしましたア！

モグサ いやいや先生、ご苦労さんだねえ。Comment allez-vous? (「モンタレブー」元気ですか?)

木村 あ、フランス語ですか？

モグサ そうだ。札幌で大学サ通ってる孫が教えてくれたとごで、先生だばフランス語覚えてらかと思つて試してみた(笑)。『ジジ、松前の地域連携都市がフランスにあるからフランス語で挨拶くれえできねばわがんね(できなきヤダメだ)』って。

木村 そうですか。僕はジユテム(「愛してます」とメルシー(「ありがと」)くらいしか知りませんナ。

モグサ 先生、イモアライ、Si vous plait!  
(「スィル・ヴ・プレ」お願いします)

木村 イモアライですか！ 去年のイモならまだ残ってますけど・・・ サツマイモですかあ？

モグサ んでねくつて、イモアライ。

木村 ??? それ、フランス語ですか？

モグサ イモアライだば、英語でねえのか？ ほれ、寝っ転がって大きな釜の中サ入る検査だあ。

木村 MRI(エム・アール・アイ)核磁気共鳴診断装置)のことですか！ なあんだ。

モグサ 町立で、イモアライできるんだか？

木村 残念ながらうちの病院にはMRIはありません。CTスキャンならありますけどね。どんなことが心配なんですか？

モグサ 最近、とおしあたまやみするところ(ずつと頭がいたいから)、あだまの検査すてほすいんダ。

木村 あだまやみはモグサさん、先から(前から)ありますよね。たしか、ハゴダイ(函館)でもイモアライを去年受けたんじゃなかったでしたっけ？

モグサ そうダ。イモアライはいくてあつたんだども(よかつたんだけど)すいんぱい(心配)で・・・

木村 まずはちゃんとお話をうかがつて、そのうえで脳ミソの診察をしてからご相談しましょうね！

モグサ 先生、しっかりやつてけれ！ アンタ、フランス語も英語もできねえからのお。

木村 ・・・・

モグサ というわけで、検査よりも、まずはお話をよくうかがつて、きちんと診察をさせていただくのが大切なんですよ。Au revoir(オーヴワー)ではまた！

木村 町立松前病院 院長 木村 眞司

### 4月の応援診療

内科(循環器) (市立函館病院)

27日(土)午前 松村医師

【予約制】

整形外科(函館中央病院)

1日(月)午前 重信医師

15日(月)午前 安藤医師

外科(函館協会病院)

19日(金)午前 鬼原医師

外科(乳腺)(市立函館病院)

4日(木)午前・午後 鈴木医師

眼科(札幌医科大学)

3日(水)午前・午後 川田医師

10日(水)午前・午後 橋本医師

17日(水)午前・午後 澤田医師

24日(水)午前・午後 平岡医師

耳鼻咽喉科(札幌医科大学)

12日(金)午前・午後 白崎医師

26日(金)午後 大國医師

27日(土)午前 大國医師

※担当医師は変更になることがありますので、ご了承ください。